



MARQUE: SONY

REFERENCE: CASVQ MDR-RF811 BK

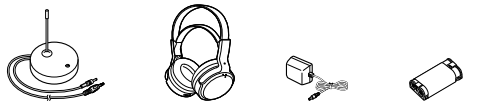
CODIC: 1412027



Wireless Stereo Headphone System

Mode d'emploi

Vérification des éléments fournis

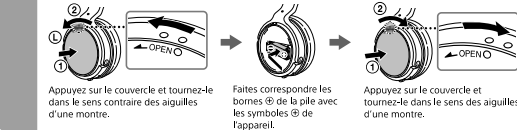


Carte de garantie (1)
Mode d'emploi (ce manuel) (1)

Procédure d'utilisation

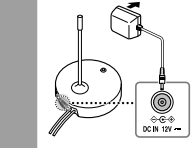
1 Insérez la pile rechargeable fournie dans le boîtier gauche du casque.

Respectez les polarités lors de l'insertion de la pile.

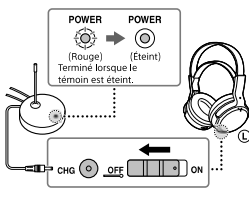


2 Raccordez l'adaptateur secteur.

Insérez fermement la fiche.
Vers la prise secteur

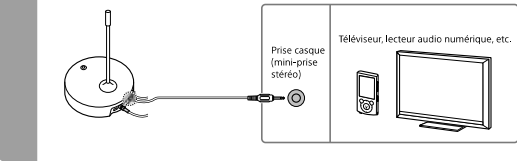


3 Chargez le casque.



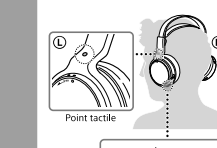
4 Raccordez l'appareil audio/vidéo à l'aide de sa prise casque.

Réglez le volume de l'appareil audio/vidéo sur le plus haut niveau possible, mais sans que le signal audio soit déformé.

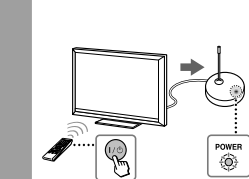


5 Portez le casque.

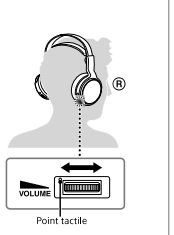
Avant l'écoute
Réduisez d'abord le volume pour éviter d'endommager votre ouïe.



6 Mettez l'appareil audio/vidéo sous tension.

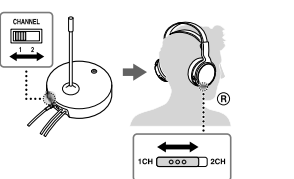


7 Réglez le volume.



Si vous ne captez pas de signal audio clair

Modifiez d'abord la fréquence radio à l'aide du sélecteur CHANNEL du transmetteur, puis réglez le commutateur de canaux du casque sur cette même fréquence.

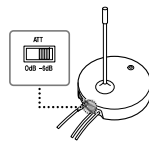


Conseils relatifs au réglage du volume

Lorsque vous regardez des vidéos, veillez à ne pas trop augmenter le volume pendant les scènes calmes. Lors de la scène bruyante suivante, le son pourrait endommager votre ouïe.

Définition du niveau d'entrée

Si le volume est élevé lorsque vous utilisez l'entrée analogique, réglez le commutateur ATT (atténuateur) sur « -6 dB ».



Réglage	Composants raccordés
0 dB	Téléviseurs, appareils portables et autres appareils disposant d'un faible niveau de sortie (réglages initiaux)
-6 dB	Autres composants

Remarques

- Veillez à réduire le volume avant de régler le commutateur ATT.
- Si l'entrée audio est déformée (il se peut que vous entendiez simultanément des parasites), réglez le commutateur ATT sur « -6 dB ».

Conseils relatifs à la charge

Vous pouvez aussi utiliser des piles sèches (LR03 (taille AAA) disponibles dans le commerce avec ce casque. n'est pas chargée lors de la première utilisation. Veillez à la charger avant de l'utiliser.

Si le témoin POWER du transmetteur ne s'allume pas en rouge

Vérifiez si le commutateur situé sur le boîtier gauche du casque est réglé sur OFF. Si le commutateur est réglé sur ON, le témoin POWER ne s'allume pas. Vous ne pouvez pas recharger de pile rechargeable ou de pile sèche autre que celle fournie.

Durées de charge et d'utilisation

Durée approximative de charge	Durée approximative d'utilisation ¹⁾
1 heure	45 minutes ²⁾
16 heures ²⁾	13 heures ²⁾

- 1) à 1 kHz, sortie de 1 mW + 1 mW
- 2) La durée mentionnée peut varier selon la température ou les conditions d'utilisation.
- 3) Le nombre d'heures requises pour charger complètement une pile vide.

Rechargement de la pile fournie après utilisation

Raccordez le casque à la fiche CHARGE du transmetteur après utilisation. Le témoin POWER s'allume en rouge, puis le chargement commence. Une fois la charge terminée, vous n'avez pas besoin de retirer le casque du transmetteur.

Autonomie de la pile

Pour vérifier l'autonomie de la pile du casque, réglez sur ON le commutateur situé sur le boîtier gauche du casque et vérifiez le témoin POWER situé sur le boîtier gauche. La pile est encore en état de marche lorsque le témoin s'allume en rouge. Si le témoin POWER s'allume faiblement, clignote ou si le son est déformé ou comporte des parasites, rechargez le casque.

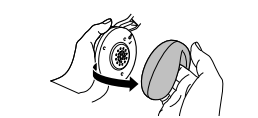
Remarques

- Raccordez exclusivement la fiche CHARGE à ce casque.
- Le transmetteur cesse automatiquement d'émettre des signaux RF pendant la mise en charge de la pile.
- Pour des raisons de sécurité, ce système est conçu pour recharger uniquement la pile rechargeable fournie de type BP-HP550-11. Les autres types de piles rechargeables ne peuvent pas être rechargés avec ce système.
- Les piles sèches ne peuvent pas être rechargées.
- N'essayez pas d'utiliser la pile rechargeable BP-HP550-11 fournie avec d'autres appareils. Elle est conçue pour être utilisée exclusivement avec ce système.
- Effectuez le chargement à une température ambiante comprise entre 0 °C et 40 °C.

Remplacement des oreillettes

Les oreillettes peuvent être remplacées. Si les oreillettes deviennent sales ou si elles sont usées, remplacez-les comme illustré ci-dessous. Les oreillettes ne sont pas disponibles dans le commerce. Commandez des oreillettes de rechange dans le magasin où vous avez acheté ce système ou chez votre revendeur Sony le plus proche.

1 Retirez l'oreillette usagée en la sortant de la rainure du boîtier.



2 Installez la nouvelle oreillette sur le transducteur.

Posez le bord de l'oreillette sur un côté de la rainure du transducteur, puis tournez le bord de l'oreillette autour du transducteur, comme illustré ci-dessous. Lorsque l'oreillette est bien insérée dans la rainure, ajoutez-la en position verticale.



Dépannage

Si vous rencontrez un problème pendant l'utilisation de ce système, vérifiez la liste ci-dessous. Si le problème persiste, consultez votre revendeur Sony le plus proche.

Aucun son/Son faible

- Mettez le casque sous tension.
- Vérifiez le raccordement du transmetteur et de l'appareil audio/vidéo, de l'adaptateur secteur et de la prise secteur.
- Vérifiez que l'appareil audio/vidéo est sous tension.
- Si vous raccordez le transmetteur à la prise casque d'un appareil audio/vidéo, augmentez le volume de l'appareil audio/vidéo raccordé à un niveau n'entraînant aucune déformation du son.
- Modifiez la fréquence radio à l'aide du sélecteur CHANNEL du transmetteur, puis réglez le commutateur de canaux du casque sur cette même fréquence.
- Chargez la pile rechargeable fournie ou remplacez les piles sèches par des neuves. Si le témoin POWER reste éteint une fois la pile chargée, apportez votre casque chez un revendeur Sony.

Son déformé ou intermittent (parfois accompagné de parasites)

- Utilisez le casque à proximité du transmetteur ou modifiez la position de ce dernier.
- Si vous raccordez le transmetteur à la prise casque d'un appareil audio/vidéo, réduisez le volume de l'appareil audio/vidéo raccordé à un niveau n'entraînant aucune déformation du son.
- Modifiez la fréquence radio à l'aide du sélecteur CHANNEL du transmetteur, puis réglez le commutateur de canaux du casque sur cette même fréquence.
- Chargez la pile rechargeable fournie ou remplacez les piles sèches par des neuves. Si le témoin POWER reste éteint une fois la pile chargée, apportez votre casque chez un revendeur Sony.

Bruit de fond important

- Si vous raccordez le transmetteur à la prise casque d'un appareil audio/vidéo, augmentez le volume de l'appareil audio/vidéo raccordé à un niveau n'entraînant aucune déformation du son.
- Chargez la pile rechargeable fournie ou remplacez les piles sèches par des neuves. Si le témoin POWER reste éteint une fois la pile chargée, apportez votre casque chez un revendeur Sony.
- Utilisez le casque à proximité du transmetteur.

Le son est coupé

- Le transmetteur cesse d'émettre si aucun signal n'est capté ou si le signal est faible pendant 4 minutes. Si vous raccordez le transmetteur à la prise casque d'un appareil audio/vidéo, augmentez le volume de l'appareil audio/vidéo raccordé à un niveau n'entraînant aucune déformation du son.

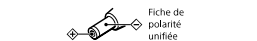
Impossible de charger la pile/Le témoin POWER ne s'allume pas en rouge

- Installez la pile rechargeable nickel-hydrure métallique fournie. Il est impossible de charger des piles sèches et des piles rechargeables autres que celle fournie.
- Vérifiez si le commutateur situé sur le boîtier gauche du casque est réglé sur OFF. Si le commutateur est réglé sur ON, le témoin POWER ne s'allume pas.

Précautions

Remarques relatives à l'adaptateur secteur

- Insérez fermement la fiche de l'adaptateur secteur.
- Veillez à utiliser l'adaptateur secteur fourni. L'utilisation d'adaptateurs secteur présentant des polarités de fiche ou autres caractéristiques différentes pourrait endommager le produit.



— Veillez à toujours utiliser l'adaptateur secteur fourni. Même des adaptateurs de tension et de polarité de fiche identiques pourraient endommager ce produit en raison de la capacité du courant ou autres facteurs.

À propos des sources d'alimentation et du positionnement

- Si vous prévoyez de ne plus utiliser le système pendant une période prolongée, débranchez l'adaptateur secteur de la prise secteur en saisissant la fiche, puis retirez la pile du casque pour éviter d'éventuels dégâts dus à une fuite de la pile et à la corrosion que cela entraîne.
- Ne laissez pas ce système dans un lieu soumis aux rayons directs du soleil, à la chaleur ou à l'humidité.
- Évitez toute exposition à des températures extrêmes, aux rayons directs du soleil, à l'humidité, au sable, à la poussière ou à des chocs mécaniques.

Spécifications

Généralités

Fréquence de bande porteuse	863,52 MHz, 864,52 MHz
Canal	Ch1, Ch2
Modulation	Stereo FM
Réponse en fréquence	20 Hz – 20 000 Hz

Transmetteur (TMR-RF810R)

Source d'alimentation	12 V CC : adaptateur secteur fourni
Entrée audio	Mini-fiche stéréo
Dimensions	Environ 108 mm x 128 mm x 108 mm (h/h/p)
Poids	Environ 137 g
Consommation électrique nominale	3 W

Casque (MDR-RF811R)

Source d'alimentation	Pile rechargeable nickel-hydrure métallique BP-HP550-11 fournie ou piles sèches (taille AAA) disponibles dans le commerce
Dimensions	Environ 270 g (y compris la pile rechargeable nickel-hydrure métallique fournie)
Poids	
Consommation électrique nominale	2 W

La conception et les spécifications sont sujettes à modifications sans préavis.

AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas cet appareil à la pluie ni à l'humidité.

Pour éviter tout risque d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas cet appareil aux gouttelettes et aux éclaboussures et évitez de placer dessus des objets remplis de liquide, tels que des vases.

N'exposez pas les piles (les piles fournies à part ou celles déjà installées) à une chaleur excessive, comme la lumière du soleil, le feu ou toute autre source de chaleur, pendant une longue période.

N'installez pas l'appareil dans un espace restreint, comme une bibliothèque ou un meuble encastré.

Comme la fiche de l'adaptateur secteur est utilisée pour déconnecter l'adaptateur secteur du secteur, branchez-la sur une prise secteur facilement accessible. Si vous observez une anomalie, débranchez-la immédiatement de la prise secteur.

Une pression sonore excessive des écouteurs ou du casque peut provoquer des pertes d'audition.

La plaque signalétique du transmetteur se trouve sur le dessous, à l'extérieur de l'appareil.

La validité du marquage CE est limitée uniquement aux pays dans lesquels il fait force de loi. Ces symboles s'appliquent principalement dans les pays de l'EEE (Espace Economique Européen).



Par la présente Sony Corp. déclare que cet équipement est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. Pour toute information complémentaire, veuillez consulter l'URL suivante : <http://www.compliance.sony.de/>

Élimination des piles et accumulateurs et des Équipements Électriques et Électroniques usagés (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce symbole apposé sur le produit, la pile ou l'accumulateur ou sur l'emballage, indique que le produit et les piles et accumulateurs fournis avec ce produit ne doivent pas être traités comme de simples déchets ménagers.

Sur certains types de piles, ce symbole apparaît parfois combiné avec un symbole chimique. Les symboles pour le mercure (Hg) ou le plomb (Pb) sont rajoutés lorsque ces

piles contiennent plus de 0,0005% de mercure ou 0,004% de plomb. En vous assurant que les produits, piles et accumulateurs sont mis au rebut de façon appropriée, vous participez activement à la prévention des conséquences négatives que leur mauvais traitement pourrait provoquer sur l'environnement et sur la santé humaine. Le recyclage des matériaux contribue par ailleurs à la préservation des ressources naturelles. Pour les produits qui pour des raisons de sécurité, de performance ou d'intégrité de données nécessitent une connexion permanente à une pile ou à un accumulateur, il conviendrait de vous rapprocher d'un Service Technique qualifié pour effectuer son remplacement. En rapportant votre appareil électrique, les piles et accumulateurs en fin de vie à un point de collecte approprié vous assurez que le produit, la pile ou l'accumulateur incorporé sera traité correctement. Pour tous les autres cas de figure et afin d'enlever les piles ou accumulateurs en toute sécurité de votre appareil, reportez-vous au manuel d'utilisation. Rapportez les piles et accumulateurs, et les équipements électriques et électroniques usagés au point de collecte approprié pour le recyclage.

Avis à l'intention des clients - les informations suivantes s'appliquent uniquement aux appareils vendus dans des pays qui appliquent les directives de l'Union Européenne
Ce produit a été fabriqué par ou pour le compte de Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japon. Toutes les informations relatives à la conformité des produits basées sur la législation européenne doivent être adressées à son représentant, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Allemagne. Pour toute question relative au Service Après-Vente ou à la Garantie, merci de bien vouloir vous référer aux coordonnées qui vous sont communiquées dans les documents « Service (SAV) » ou Garantie.

Fonctionnalités

Nous vous remercions d'avoir fait l'acquisition du système de casque d'écoute stéréo sans fil Sony MDR-RF811R. Avant de faire fonctionner l'appareil, lisez attentivement ce mode d'emploi et conservez-le pour toute référence ultérieure.

- Principales caractéristiques :
- Système sans fil permettant d'écouter une émission en toute liberté, sans cordons.
 - Représentation du son haute-fidélité.
 - 13 heures d'utilisation continue avec la pile rechargeable fournie.
 - Raccordement facile au téléviseur et au système audio Hi-Fi.
 - Portée de réception jusqu'à 100 mètres.
 - Fonction de commande du volume sur le casque.